

dialogue
avec Claude COMO

AQUAPONIE



Balsan
BALSAN
Creative Floors



CLAUDE COMO

Claude Como, plasticienne française reconnue, développe une œuvre foisonnante et protéiforme qui n'a de cesse de se renouveler. Entre peinture, sculpture et touffetage, son travail explore les frontières entre l'organique et l'imaginaire pour créer des œuvres hybrides exposées dans de nombreuses galeries, lieux publics et festivals. Pour Balsan, Claude Como a créé « Aquaponie »*, une collection de motifs originaux entre luxuriance végétale et fibre textile.

Claude Como is a renowned French visual artist who has developed a prolific and protean body of work that never ceases to renew itself. Somewhere between painting, sculpture and tufting, her work explores the boundaries between the organic and the imaginary to create hybrid works exhibited in numerous galleries, public spaces and festivals. For Balsan, Claude Como has created 'Aquaponie', an original patterns collection combining luxuriant plants and textile fibres.*

www.claudecomo.com

@ como_claude

* Système fermé en parfaite harmonie entre les plantes et les animaux aquatiques.
A closed system in perfect harmony with aquatic plants and animals.





BALSAN

Creative Floors



Découvrez l'esprit de la collection DIALOGUE, des moquettes sur mesure Balsan pour vos lieux d'exception. Ce troisième opus de la collection présente 4 dessins imaginés par l'artiste plasticienne Claude Como. Inspirée par le monde organique et le principe d'interdépendance de l'aquaponie, Claude Como dévoile des motifs textiles originaux et transpose son geste artisanal dans un dialogue vibrant avec le savoir-faire industriel de Balsan.

Discover the spirit of the DIALOGUE collection, bespoke carpets by Balsan for exceptional spaces. This third opus in the collection presents 4 designs by visual artist Claude Como. Inspired by the organic world and the interdependent principle of aquaponics, Claude Como unveils original textile patterns and transposes her craft into a vibrant dialogue with Balsan's industrial know-how.

SOMMAIRE / TABLE OF CONTENTS

FOISONNEMENT	8
ONDES	6
PARCOURS	10
QUINCONCE	4

Les motifs personnalisés de ce document sont réalisés avec la technologie Print, sur un fond 1 100 g, en polyamide Econyl® 100 % recyclé avec une empreinte carbone réduite (Cradle to Gate : 5,11 Kg CO₂ Eq-m²).

The customised designs in this document are produced using Print technology on a 1,100 g base, made from 100 % recycled Econyl® polyamide with a reduced carbon footprint (Cradle to Gate: 5,11 Kg CO₂ Eq-m²).





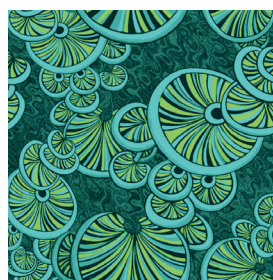
Design QUINCONCE - Deep Green





QUINCONCE

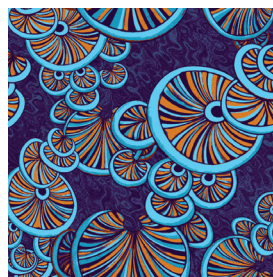
QUELQUES IDÉES DE DÉCLINAISONS...
SOME IDEAS FOR VARIATIONS...



QUINCONCE - DEEP GREEN*



QUINCONCE - SWEET SUMMER



QUINCONCE - BLUE VELVET



QUINCONCE - ORANGE BLOSSOM

Les motifs ci-dessus sont représentés en 1 m x 1 m.
The above designs are shown in 1 m x 1 m format.

* Couleurs spécifiques / Specific colours by Claude Como





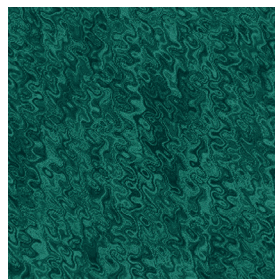
Design ONDES - Sweet Summer



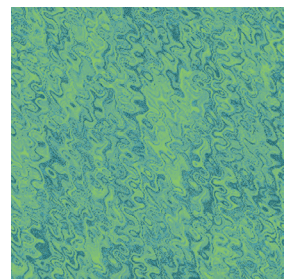


ONDES

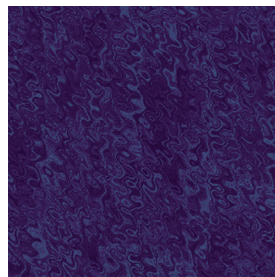
QUELQUES IDÉES DE DÉCLINAISONS...
SOME IDEAS FOR VARIATIONS...



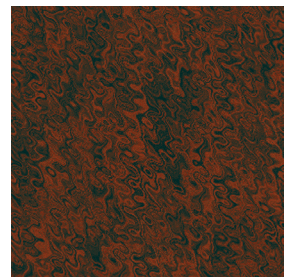
ONDES - DEEP GREEN*



ONDES - SWEET SUMMER



ONDES - BLUE VELVET



ONDES - ORANGE BLOSSOM

Les motifs ci-dessus sont représentés en 1 m x 1 m.
The above designs are shown in 1 m x 1 m format.

* Couleurs spécifiques / Specific colours by Claude Como





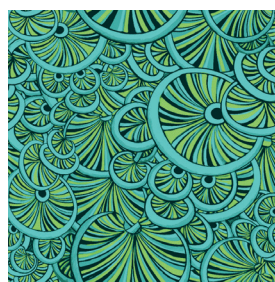
Design FOISSONNEMENT - Blue Velvet



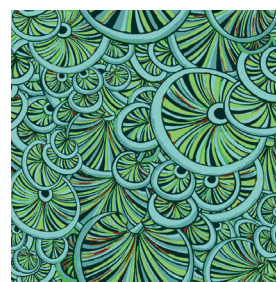


FOISONNEMENT

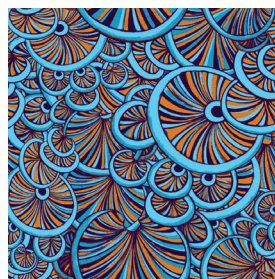
QUELQUES IDÉES DE DÉCLINAISONS...
SOME IDEAS FOR VARIATIONS...



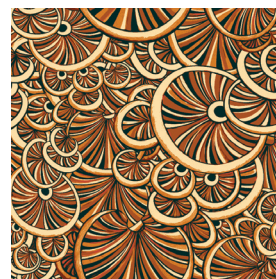
FOISONNEMENT - DEEP GREEN*



FOISONNEMENT - SWEET SUMMER



FOISONNEMENT - BLUE VELVET



FOISONNEMENT - ORANGE BLOSSOM

Les motifs ci-dessus sont représentés en 1 m x 1 m.
The above designs are shown in 1 m x 1 m format.

* Couleurs spécifiques / Specific colours by Claude Como

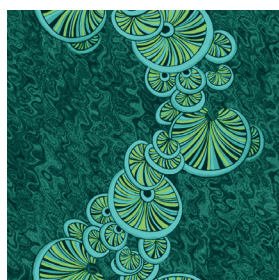




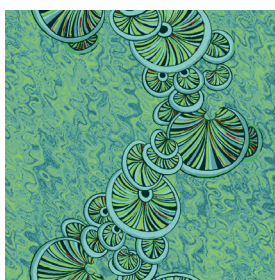
Design PARCOURS - Orange Blossom

PARCOURS

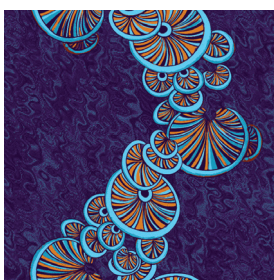
QUELQUES IDÉES DE DÉCLINAISONS...
SOME IDEAS FOR VARIATIONS...



PARCOURS - DEEP GREEN*



PARCOURS - SWEET SUMMER



PARCOURS - BLUE VELVET



PARCOURS - ORANGE BLOSSOM

* Couleurs spécifiques /
Specific colours by Claude Como





AQUAPONIE

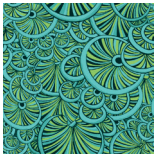
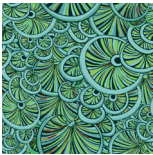
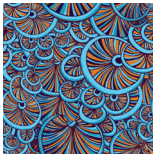
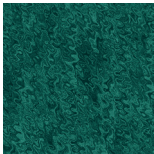
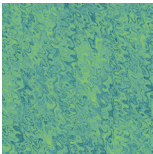
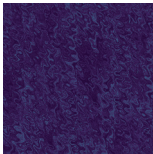
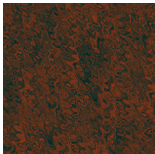
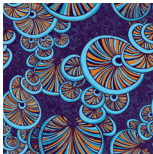
by Claude COMO

DECLINAISONS / VARIATIONS



4 m

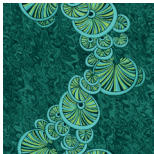
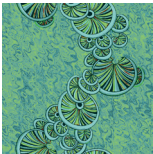
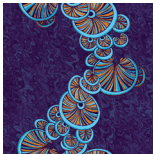
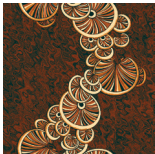
LES/BROADLOOM

RACCORD TECHNIQUE TECHNICAL REPEAT	POSE CONSEILLÉE RECOMMENDED FITTING	CS : Color spirit * Couleurs spécifiques / specific colours by Claude Como			
FOISONNEMENT P. 8 1 m x 1 m	MEASURE & JOIN	 DEEP GREEN* (CS 240 296 / CC 1 2 3 4 5)	 SWEET SUMMER (CS 121 151 142 225 240 296 485)	 BLUE VELVET (CS 115 161 354 485 848 892)	 ORANGE BLOSSOM (CS 310 354 471 465 485 296)
ONDES P. 6 1 m x 1 m	QUICK & EASY	 DEEP GREEN* (CS 296 / CC 1 2)	 SWEET SUMMER (CS 121 151 142 225 240 296)	 BLUE VELVET (CS 161 848 892)	 ORANGE BLOSSOM (CS 471 485 296)
QUINCONCE P. 4 1 m x 1 m	MEASURE & JOIN	 DEEP GREEN* (CS 240 296 / CC 1 2 3 4 5)	 SWEET SUMMER (CS 121 151 142 225 240 296 485)	 BLUE VELVET (CS 115 161 354 485 848 892)	 ORANGE BLOSSOM (CS 310 354 471 465 485 296)



4 m

COULOIRS/CORRIDORS

RACCORD TECHNIQUE TECHNICAL REPEAT	POSE CONSEILLÉE RECOMMENDED FITTING	CS : Color spirit * Couleurs spécifiques / specific colours by Claude Como			
PARCOURS P. 10 1 m x 1 m	MEASURE & JOIN	 DEEP GREEN* (CS 240 296 / CC 1 2 3 4 5)	 SWEET SUMMER (CS 121 151 142 225 240 296 485)	 BLUE VELVET (CS 115 161 354 485 848 892)	 ORANGE BLOSSOM (CS 310 354 471 465 485 296)

Il est possible de choisir une autre technologie et d'autres couleurs. Deux niveaux de raccordement sont à considérer :
« Quick & Easy » et « Measure & Join ». Chaque projet est à adapter au lieu de pose avec l'aide de nos équipes.

Other technologies and colours are also available. There are two levels of connection to consider:
'Quick & Easy' and 'Measure & Join'. Each project must be adapted to the installation site with the help of our teams.





Contact :
Joëlle MAYER
International Hospitality
Key Account Manager
T. +33 6 88 88 89 60
joelle.mayer@balsan.com

SIÈGE • HEAD OFFICE
2, Corbilly BP 50
F-36330 Arthon
T. +33 2 54 29 16 00

SHOWROOM PARIS
99, rue de la Verrerie
F-75004 Paris
T. +33 1 43 70 49 32

LONDON SHOWROOM
Balsan c/o K&N • 75 Farringdon road
London EC1M 3JY
T. +44 7827 850661



www.balsan.com

Designed & Made in France

CLAUDE COMO

www.claudecomo.com

 [como_claude](https://www.instagram.com/como_claude)